

ZÜRN GmbH & Co. KG
 Bajuwarenring 19
 D-82041 Oberhaching
 Tel.: +49 (0) 89 / 21 23 96-0

info@zuern.com
www.zuern.com

[Zu den Datenblätter](#)

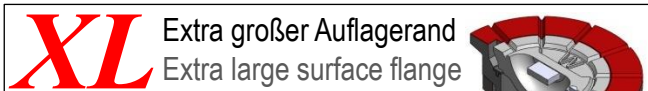
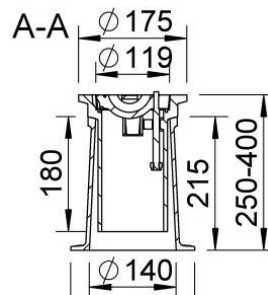


mit dämpfender Einlage
with damping insert



60VXL4057

Art.-Nr.	60VXL4057	Part no.	60VXL4057
Bezeichnung	Höhenverstellbare selbstnivellierende Straßenkappe aus Gusseisen ähnlich DIN 4057 Modell TELSTRA XL mit extra großem Auflagerand und dämpfender Einlage	Description	Height adjustable self-leveling surface box - cast iron similar DIN 4057 model TELSTRA XL with extra large surface flange and damping insert
Einsatz	Für Anbohrarmaturen	Use	For tapping fittings
Beschriftung	W, weitere Beschriftungen möglich	Label	W, other label on request
Material	Gehäuse und Deckel: EN-GJL 200 Deckelbolzen und Öffnungssteg: Edelstahl	Material	Housing and lid: EN-GJL 200, Bolt and lifting bar: stainless steel
Gewicht	Ca. 11,2 kg	Weight	Approx 11,2 kg
Oberfläche	Korrosionsschutz, schwarz beschichtet	Surface	Corrosion protection, black coated
Varianten	DIN - selbstnivellierend, TELSTRA: #60V4057 DIN - starr: #6044057 TYP - starr: #604057N (in Anlehnung an DIN von 1974) TYP - starr: #604057 (in Anlehnung an DIN von 1938)	Variants	DIN - self-levelling, TELSTRA: #60V4057 DIN - rigid: #6044057 TYP - rigid: #604057N (in reference to DIN from 1974) TYP - rigid: #604057 (in reference to DIN from 1938)
Zubehör	Beton-Tragplatte: #60600115 Aushebeschlüssel: #34.10.0000.10 und #34.10.0000.15 Ersatzdeckel: #6044,57 (Beschriftung angeben)	Accessories	Concrete support plate: #60600115 Lifting keys: #34.10.0000.10 and #34.10.0000.15 Replacement lid: #6044,57 (specify label)



Ausschreibungstext:

Höhenverstellbare selbstnivellierende Straßenkappe aus Gusseisen, ähnlich DIN 4057 Modell TELSTRA XL 60VXL4057 mit extra großem Auflagerand und dämpfender Einlage

Zur Aufnahme von Anbohrarmaturen
 Gehäuse + Deckel EN-GJL-200, Deckelbolzen + Öffnungssteg Edelstahl
 Standardbeschriftung Deckel: "W"
 In Höhe und Neigung verstellbar, Einbauhöhe ca. 250 – 400 mm
 Ausführung: Zürn TELSTRA XL 60VXL4057
 Beschriftung: _____
 Menge: _____ St.
 Beton-Tragplatte 60600115: _____ St.

Template invitation to tender

Height adjustable self-leveling surface box made of cast iron, similar DIN 4057 model TELSTRA XL 60VXL4057 with extra large surface flange and damping insert
 Application for tapping fittings
 Housing + lid EN-GJL 200, bolt + lifting bar stainless steel
 Lid standard label: "W"
 Adjustable in height and angle, installation height approx 250 – 400 mm
 Model: Zürn TELSTRA XL 60VXL4057
 Label: _____
 Quantity: _____ pcs.
 Concrete support plate 60600115: _____ pcs.